

PRESENTAZIONE

8

Hai scelto la Catalogna per viverci. Sicuramente ti sei reso conto che qui molta gente parla in catalano. È questa, infatti, la lingua della Catalogna, di ceppo latino, come il portoghese, lo spagnolo, il francese, l'occitano, l'italiano o il rumeno, che nacque nella stessa epoca di tutte le altre lingue romaniche: tra l'ottavo e il nono secolo.

Oggi giorno il catalano è una lingua parlata in un territorio molto esteso: in Catalogna, nelle isole Baleari, a Valenza, nella Catalogna del nord, in Andorra e nella città italiana d'Alghero.

Ti sei stabilito in Catalogna. Sicuramente hai conosciuto una società diversa dalla tua, altri costumi, una nuova maniera di fare le cose o d'intendere la vita, e sicuramente hai visto molte persone che comunicano tra di loro in catalano. È risaputo che la nostra lingua esprime anche la nostra concezione del mondo, il nostro modo di convivere con gli altri e che, attraverso di essa, comunichiamo molto di più del significato strettamente letterale delle parole. Ciò implica che conoscere la lingua del posto in cui si vive è il modo migliore di conoscere le persone che ci vivono, le attività che si svolgono e interpretare meglio i comportamenti della gente e quindi anche poter comunicare meglio.

Questo libretto che ora hai nelle mani è stato concepito con l'idea di ravvicinarti alla nostra lingua e aiutarti ad impararla. Le situazioni che vi troverai riprodotte fanno parte della vita quotidiana di noi tutti. Sicuramente ne hai già vissuto più di una! Puoi leggerle, ripeterle, ascoltarle ed esercitarti mettendole in pratica. Vedrai com'è facile!

Imparare implica sempre un certo sforzo, ma il risultato è sempre molto gratificante.

COMINCIAMO A PARLARE, sicuro che ci capiremo! In catalano sarai tu a guadagnarci!

JORDI ROIGÉ I SOLÉ

Direttore Generale di Politica Linguistica.